

助産師は産婦にとって最も身近な保健医療専門職
Midwife is the First-Choice Health Professional
for Childbearing Women



背景

熟練された分娩介助者（Skilled Birth Attendant）に関する世界的な合意をめぐって広く論議される中で、国際助産師連盟（ICM）は、妊娠・出産・産褥期の女性にとって最も適切な保健医療専門職として、助産師を明確に位置づけることの必要性を認識している。

所信声明

ICM は、助産師と助産技術は、より安全な出産を達成するうえで不可欠な資源であり、すべての女性が助産師を利用できるべきだと考える。また ICM は、他者との適切な協働により、母親と新生児の健康の状態や社会的結果が向上すると考える。

見解

ICM は、助産師が世界中の出産をむかえる女性にとって最適な専門家であると認識している。この普遍的な基準は、能力を基礎とした基礎助産教育や現任教育の上に成り立つ。ICM は、人間の尊厳に対する尊重、思いやり、すべての人に対する人権の推進に基づく助産ケアのモデルを推進する。

すべての妊産婦のニーズを満たすためには、世界中で助産師が不足している状況を踏まえると、ICM は、特に資源の少ない国々において母親と乳児を救命する上で、他の保健医療職が極めて重要な役割を果たすと認識している。助産師は、様々なレベルの保健医療職と協働しながら、すべての女性と新生児にとって出産を安全なものにするために務める。同時にすべての女性が助産師による普遍的なケアを受けられるようにしたいと望んでいる。

ICM は、あらゆる協働において、「助産師の定義」（ICM、2005 年）と「ICM 基本的助産業務に必須能力」（ICM、2002 年）に定義される助産師および助産技術を、女性と新生児の健康とより良い状態（Well-being）に不可欠なものとして推奨し支持する。この信念は、ICM のすべての共同努力を支える。世界規模の交渉において、前進するために ICM の所信について譲歩せざるをえない場合は、上記達成のため助産ケアの価値を支持する類似した声明を発表し続ける。

会員協会への指針

すべての会員協会は、ICM 基本文書と所信声明に定義される助産師および助産技術を、女性と新生児の健康とよりよい状態（Well-being）に不可欠なものとして推奨し支持する。

会員協会には、必要に応じて、この所信声明を教育プログラムや規制枠組みを拡大するための指針として利用するよう勧める。それによって、妊産婦とその家族によりよいサービスを提供するために、各国の助産ケアの業務範囲において、実践できる助産師の増加につながる。

関連 ICM 文書

- ・ Making pregnancy safer: the critical role of the skilled attendant、WHO、ICM および FIGO による共同声明、スイス・ジュネーブ：WHO/RHR（2004）

- ・ ICM 助産師の定義（2005）
- ・ ICM 基本的助産業務に必須能力（2002）
- ・ ICM 活動方針の変更に関する年次評議会会議決議（2005）

その他の関連文書

- ・ The World Health Report: Make every mother and child count、スイス・ジュネーブ、WHO、2005年

2008年、グラスゴーでの国際評議会にて採択

次回見直し予定：2014年

2009年12月（社）日本看護協会・（社）日本助産師会・日本助産学会訳

All rights, including translation into other languages, reserved. No part of this publication may be reproduced in print, by photostatic means or in any other manner, or stored in retrieval system, or transmitted in any form without written permission of the International Confederation of Midwives. Short excerpts (under 300 words) may be reproduced without authorisation, on condition that the source is indicated and that the ICM be informed.

他の言語への翻訳権も含めて、この出版物は著作権を有しています。国際助産師連盟（ICM）から文書による許諾を得ることなく、本書の一部または全部を何らかの方法で複製することや検索システムに登録することなど、一切の伝播を禁じます。ただし、短い引用（300語未満）に関して、許可は不要ですが、その場合は出典を明記し、ICMへご連絡ください。

Copyright © (2008) by ICM- International Confederation of Midwives,
Eisenhowerlaan 138, 2517 KN The Hague, The Netherlands